



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

**Mainframe & Business Software Procurement Division
/ Div des achats des ordi principaux et des logiciels de
gestion**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

4C1, Place du Portage III

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Title - Sujet SMART CARD SOLUTION RFP (16/17)		
Solicitation No. - N° de l'invitation 47419-176802/A		Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 1000326802		Date 2016-12-01
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$EEM-013-30571		
File No. - N° de dossier 013eem.47419-176802	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-12-13		Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
F.O.B. - F.A.B.		
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Huyen Le, Lisa		Buyer Id - Id de l'acheteur 013eem
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-1113 ()		FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. – N° de l'invitation
47419-176802/A

Amd. No – N° de la modif.
002

Buyer ID – Id de l'acheteur
013eem

Client Ref. No. – N° de réf. De client
47419-176802

File No. – N° du dossier
013eem47419-176802

CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

La modification 002 vise à fournir des réponses aux questions reçues en ce qui concerne la présente demande de proposition (DDP).

1. Questions et réponses

Note : Les questions pourraient avoir été modifiées et/ou abrégées.

- Q2 :** Dans la DDP, l'ASFC semble vouloir acheter 25 x cartes, l'intergiciel et le soutien pour 7000 cartes à puces. Afin de s'assurer que le prix de notre proposition est bien calculé, est-ce que l'ASFC a d'autres plans pour remplacer ou renouveler d'autres articles en plus des 25 cartes demandées dans la DDP?
- R2 :** Le besoin comprend les options irrévocables d'acheter des licences supplémentaires du logiciel de gestion des cartes à puces et de l'intergiciel (SafeNet), la maintenance et le soutien connexe, des cartes à puces ainsi que des lecteurs de carte à puce au fur et à mesure des besoins. Les quantités fournies aux fins d'évaluation sont indiquées aux pages 77 et 78 de la DDP. Prenez note que ces quantités sont des estimations seulement et ne constituent pas un engagement de la part de l'ASFC d'acheter ces quantités de biens et de services.
- Q3 :** Il est indiqué dans la DDP que la solution doit être compatible avec l'infrastructure actuelle de l'ASFC. Dans la section Infrastructure technique (appendice C), il est indiqué au sujet de l'impression de carte à puce : « L'ASFC utilise un modèle pour marquer les cartes à puce. Il est imprimé sur chacune par une imprimante haute définition Fargo HDP 5000. On commence par imprimer une image inversée sur revers d'une pellicule holographique, puis on fixe cette pellicule à la carte à puce. Cela complique la contrefaçon des cartes, car toute tentative de séparer les couches détruit l'image. » Devrait-il exister une intégration entre le système de gestion des cartes et l'imprimante?
- R3 :** L'imprimante est un appareil autonome et n'a pas à être connecté au logiciel de gestion de cartes.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.